

緑と彫刻のある町

つなぎ



5月は“しらうお魚”の最盛期。平国漁港では釜揚げされたしらうおが天日干しされています。

5月の行事

- 開催中 浜田知明 佐藤忠良展（つなぎ美術館～8日）
- 開催中 佐藤忠良スケッチ展（つなぎ美術館～8日）
- 11日（水）キラキラ☆クラブ母子手帳交付
- 15日（日）町民体育祭男子ソフトボール大会/女子ミニバレー大会
- 17日（火）BCG接種（改善センター）
- 18日（水）キラキラ☆クラブ母子手帳交付
- 20日（金）狂犬病予防接種
- 20日（金）行政相談（役場1階和室）
- 22日（日）津奈木中学校運動会
- 29日（日）北田康宏ピアノコンサート
- 29日（日）どろんこビーチボールバレー大会（川内地区）

2005
Vol.472

5

PublicRelation 2005 5

発行 ■ 熊本県津奈木町役場 編集 ■ 企画課

TEL 096-669-7831 FAX 096-669-7831

印刷 ■ 旭印刷株式会社

ご寄附・ご芳志お礼 （敬称略）

◎美術品取得基金へ
上下門 伊藤安子
小津奈木 篠原智子
中尾 川野みどり

以上の方からご寄附いただきました。ありがとうございました。

◎社会福祉協議会へ

【香典返し】

地区名	世帯主	故人
日当	平田米男	ツネモ
桜戸	江口健藏	健次
大泊	西 クミ	ヒサ子
日添	篠原シゲモ	智義

以上の方々から香典返しとして金一封をご寄附いただきました。ご意志に添い有効に活用させていただきましますとともに、故人のご冥福を心からお祈り申し上げます。

町の人口と世帯数 （平成17年4月1日現在）

人口総数	5,716	（－ 25）
（男）	2,735	（－ 20）
（女）	2,981	（－ 5）
世帯数	2,006	（＋ 2）

●募集します●

「赤ちゃんこんにちは!!」に掲載を希望される方はご連絡ください。対象児は町在住の2歳未満児です。

連絡先
役場企画課 ☎78-3111 (222)

編集後記

“しろこ”が美味しい季節になりました。みなさん自身の“世界三大酒の肴”は何ですか？ちなみに僕の世界三大は、しろこに太刀と水イカの刺身です。「どこにでもあるじゃないか。」と言われるのですが“新鮮な”となるとなかなかお目にかけられません。地元で捕れた酒の肴で一杯。小さな町での大きな幸せという感じです。（辰哉）

津奈木町ホームページ：http://portal.kumamoto-net.ne.jp/town_tsunagi/

21世紀は お任せ! 赤ちゃん こんにちは!!

のざき あや か
野崎 彩花ちゃん
（中尾地区）
平成16年2月4日生まれ



パパ 博満さん ママ 裕美さん

パパから一言

いつも元気な彩ちゃん! 笑顔をとやさず思いやりのある心優しい女の子に育ってね。

はまもと あおい
濱本 葵くん
（古中尾地区）
平成16年3月27日生まれ



パパ 賢宣さん ママ 由美代さん

ママから一言

いつまでも元気でやさしい男の子になってね!

ワッショイ ワッショイ



「さあいくぞ〜ワッショイワッショイ。」



「右だよ、左だよ、早く、早く。」



「天気よすぎ〜まぶしい〜。」

町の防災は僕らにおまかせ
将来

川内地区からイベント情報

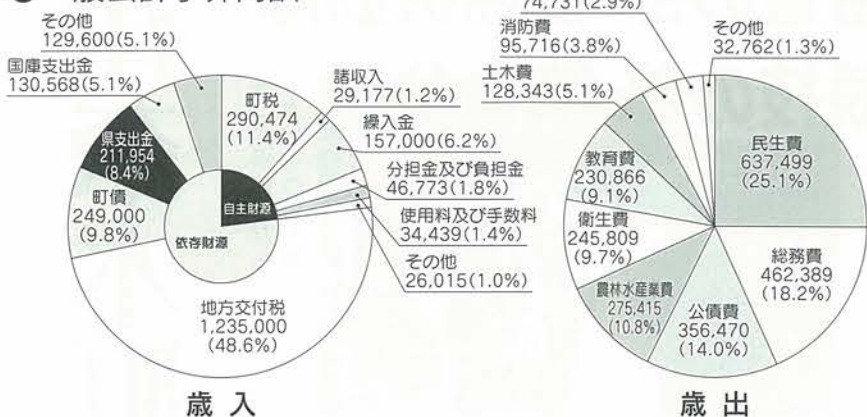
第1回 つなぎどろんこ ビーチボールバレー大会

地元特産品の景品多数

- 開催日 5月29日（日）午前10時から【もちろん雨天決行】
- 場所 川内地区の田んぼ（川内公民館前）
- 参加資格 小学生以上で1チーム5人のメンバー（登録は7人まで）
一般、ファミリー子供の部ともに20チーム（先着順）
- 参加料 1チーム3,000円（昼食、保険料含）
- 申込期間 ～5月16日（月）まで
- 問い合わせ先
農林水産課農政係どろんこバレー事務局
TEL78-3111 (233・235)
FAX78-3116

5月28日（土）は
「ほたる祭り」も開催
午後6時～

●一般会計予算内訳



▲自主財源とは町税など町が自主的に収入できるお金のことです。本町の自主財源は収入全体の約23%にあたります。依存財源とは主に国や県から入ってくるお金のことです。その大半を地方交付税が占めています。

商工費

商工費では、商工会補助金、夏祭り補助金を計上。また、四季彩駐車場とグリーンゲイト前広場を一体的に整備するため、めがね橋公園整備事業を実施します。

土木費

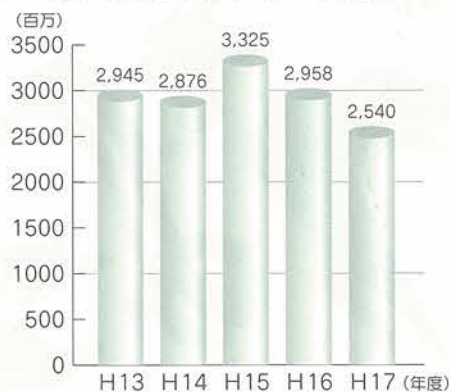
道路関係事業については、赤崎線改良工事、

平成17年度一般会計当初予算 25億4,000万円

平成17年度の当初予算が3月定例議会で可決されました。

一般会計の当初予算額は、25億4,000万円、特別会計の当初予算総額は、30億4,240万円、合計では、55億8,240万円になります。一般会計は、前年度に比べると14.2%減で4億1,880万円の減額。特別会計は、本年度から新幹線関係の恒久対策事業特別会計が新設されたため、30.1%の伸びで7億310万円の増額になります。

●一般会計当初予算の推移



総務費

企画費では、地方バス運行負担金、人材育成推進事業補助金、ふれあい祭り補助金等を計上。美術館費では、企画展覧会費として、浜田知明・佐藤忠良展、上野豊展等の関係経費を計上しています。

民生費

福祉関係では、老人福祉では、老人保護措置事業、転倒骨折予防教室などの在宅福祉事業、介護保険低所得者対策事業、高齢者住宅改造成果事業

保健衛生費

保健衛生関係では、就学前までを対象とする乳幼児医療事業、各種健診事業、健康管理事業等を実施します。基本健康診査・健康管理事業は、各種がん検診と同時に実施します。ミニ人間ドックと、受診する人が受けたい健診を組み合わせた複合健診の二本立てで実施します。環境衛生費では、合併処理浄化槽設置整備事業により、本年度は33基の設置計画で予算を計上。有明・八代海再生法の下、生活環境保全のための施策を積極的に推進します。

農林水産費

農業費では、本町の一次産品の直販事業を推進して所得向上を図るため、一次産業振興補助金を計上しています。継続事業の特定農山村地域活動支援事業、野菜振興推進事業と中山間地域直接支払制度事業については、本年度も引き続き実施します。果樹振興策としては、デコボンの産地確立を図るために、甘夏から肥の豊への改植補助金、農業後継者活動支援事業補助金、果樹共済補助金を計上しています。林業関係では、「京都議定書」におけるCO2削減問題も視野に入れ、森林の持つ多面的機能の発揮と、林業の持続的な維持増進を図るために、森林整備地域活動支援交付金を計上しています。また除間伐の推進を図るために緊急間伐推進事業補助金を計上し、さらに造林、保育、生産基盤の拡充等について流域公益保全林総合整備事業・高齢級間伐促進事業等の補助金を計上しています。

教育費

事務局費では、昨年に引き続き「学校を中心とした食育推進事業」を実施します。学校関係では、津奈木小学校校舎の安全性の確保を図るため耐震診断を行います。また、中学校費で、美術室等の特別教室棟建替えのための実施設計委託料を計上しています。社会教育においては、希望者の多いパソコン講座をはじめ、六つの町民講座を実施します。また、各地区の公民館活動奨励補助金を計上し、積極的に活動する公民館を支援します。保健体育では、野外体験活動等の団体活動を通じて仲間づくりの場を確保し、協調性・主体性を養う青少年

特別会計

簡易水道事業特別会計では、通常の維持管理費の他に、地区の簡易水道組合で水道事業を行うための認可取得に係る委託料と、新男島団地造成整備に向けた新しい配水地の設計委託料を計上しています。国民健康保険事業特別会計、老人保健事業特別会計、介護保険事業特別会計については、前年度決算見込みに本年度の増減を予測した予算となっています。また、新幹線工事による農業用水渇水被害地区の農業用ため池施設に係る維持管理事業のため、本年度新たに恒久対策事業特別会計を設置しました。このため、特別会計全体では約30%の伸びとなっています。

平成16年度下半期における補正予算の状況

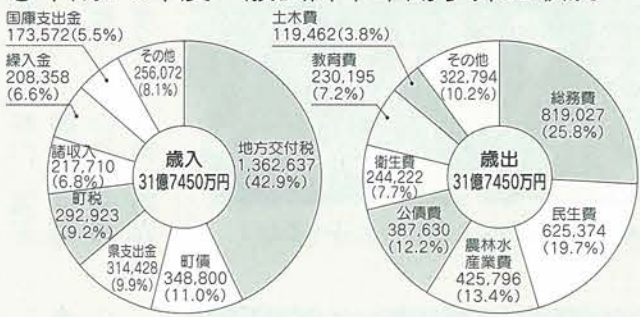
平成16年度下半期の一般会計及び各特別会計の各補正額及び最終予算額は表のとおりです。下半期の一般会計最終予算の詳細は円グラフのとおりです。

平成16年度最終補正後の一般会計予算は、31億7,450万円で前年度同時期と比較すると8億6,630万円の減額で21.4%の減少率となっています。

●平成16年度下半期会計別補正予算の状況

会計区分	上半期補正後予算額	下半期補正額	補正後最終予算額
一般会計	3,071,400	103,100	3,174,500
簡水会計	827,209	-33,968	793,241
老保会計	992,216	28,084	1,020,300
国保会計	82,900	1,500	84,400
介護会計	506,494	4,450	510,944

●平成16年度一般会計下半期予算の状況



歳入では地方交付税が全体の約43%を占めています。地方交付税とは地方公共団体間の財源の不均衡を調整するため、国から交付されるお金です。国税のうち所得税、法人税、酒税、消費税、たばこ税の一定割合が充てられています。

歳出は総務費、民生費、農林水産業費、公債費の順となっています。公債費とは町の借入金の返済に充てるお金のことをいいます。

水産関係では沿岸漁業と栽培漁業の振興を図りながら、漁業従事者の所得向上を図るために、不知火海沿岸の市町村・漁協で協力して、ヒラメパイロット事業等を実施。本町沿岸には、ヒラメ4万5千尾及びガザミ4万8千尾を放流する計画です。また、漁業者支援策として、漁協加工事業推進補助金、漁業後継者対策事業補助金等を計上しています。漁港関係については、福浜漁港漁場機能高度化事業では一号防波堤の上部工及び堤体工を施工。漁業集落環境整備事業では、日添土免地区の二号集落道路新設工事を施工します。

●会計別当初予算額

会計	本年度当初予算額	前年度当初予算額	増減率
一般会計	2,540,000	2,958,800	-14.2%
特別会計	3,042,400	2,339,300	30.1%
国民健康保険事業特別会計	803,000	809,900	-0.9%
老人保健事業特別会計	961,000	970,000	-0.9%
簡易水道事業特別会計	71,000	76,400	-7.1%
介護保険事業特別会計	489,400	483,000	1.3%
恒久対策事業特別会計	718,000	0	皆増
合計	5,582,400	5,298,100	5.4%

優勝 規律審査の部 役場機動隊
放水競技の部 第2分団

一点検者にかしらる中 人員
点検を行う町長



毎年恒例の消防点検が4月17日、総合グラウンドを中心に開かれました。今年からパレードが日程に加わり柳迫好則団長のもと全9分団、約200人が元気いっぱい行進を沿道の観客に披露。規律審査では役場機動隊が昨年に引き続き2連覇を果たし、放水競技では、第2分団が昨年の覇者第6分団に18秒の差をつけ堂々の栄冠に輝きました。



▲午前8時30分茜橋からパレード出発

当日は雲ひとつ無い好天。メイン会場の総合グラウンドは絶好のコンディションに恵まれました。この日に向けて練習を重ねてきた各分団はその力を十分に発揮し昨年を上回る好成績でこの大会を終えました。

また、34人の団員任命と28人が表彰を受けました。

◆消防庁長官表彰
◇退職報償1号銀杯
林 賢二 新立 啓介
竹永 順生 山崎 秀晴



▲本点検の華「ラッパ隊」

◆退職報償2号銀杯	伊藤 誠一	松永 邦雄
	津々木 信	椎葉 正盛
	柳迫潤次郎	永田 敏秋
◆熊本県知事表彰		
◆永年勤続功労章		
	永柄 盛光	村上 満英
◆日本消防協会長表彰		
◆功績章	柳迫 好則	
◆精績章		
	山口 武久	福山 二三子
◆勤続章		
	西平 秀明	
◆熊本県消防協会長表彰		
◆功績章		
	野崎 昭三	川崎 清人
	平野 伸子	福田 豊



▲「右へならえ」びしっと並べるか！

●消防点検放水競技・ 規律審査成績表			
分 団 名	放水競技成績		規律 審査 順位
	ドラム缶までの 最終タイム	順位	
第 1 分 団 (赤 崎)	4' 57"	6	8
第 2 分 団 (川 北)	3' 15"	1	6
第 3 分 団 (川 南)	6' 29"	9	7
第 4 分 団 (大字津奈木)	4' 50"	4	3
第 5 分 団 (大字千代)	4' 57"	6	4
第 6 分 団 (平国・福浦)	3' 33"	2	5
第 7 分 団 (小津奈木・丸岡)	3' 42"	3	9
平 国 団	5' 20"	8	2
婦 人 分 団			
役場機動隊	4' 55"	5	1

林 田 優一	坂 本 輝一	濱 田 昇	大 園 哲郎
村上眞由美	長 濱 里美	下 田 和也	松 本 法男
長 濱 良子	長 濱 貴久也	寺 床 浩治	松 本 新一
丸 山 久雄	平 松 伸広	村 上 泰央	

◆勤績章	井 川 満治	林 賢二	◆感謝状(退職した団長)
橋 口 芳弘			
柴 原 一代	開 田 幸信	◆町長表彰	
長 濱 豊子	山 路 通男	◆感謝状(勤続25年以上)	
長 濱 孝子	野 崎 明光	永 柄 盛光	村 上 満英



▲「上～、下～」ドラム缶はまだまだ一杯になりません。

春の全国交通安全運動実施
飛ばせばあぶなかバイ

取締りもおおかバイ

4月6日から15日まで、春の全国交通安全運動が展開され、交通安全と交通事故防止を呼びかけ各地でキャンペーン活動や街頭指導などが行われました。

4月6日、総合グラウンド前で、交通指導員や安全運転管理者、婦人会や老人クラブ連合会などで組織する交通安全推進協議会の会員約30人が参加して交通安全アップキャンペーンを実施。安全運転とシートベルトの着用を呼びかけました。運動期間は終わりましたがこれから行楽シーズン、車が多くなる時期です。安全運転を心がけましょう。



▲交通安全を呼びかける婦人会の皆さん

▶ 4月7日、町内業者によるカーブミラー清掃が行われました。参加された業者は次のとおりです。坂口建設、鳥居自動車整備工場、豊崎建設、松本医院、大富建設、肥薩瓦、あしぎた農業協同組合、津南保育園、村上建設、南興建設、新立産業、山口商店、野崎土木、平国野崎建設、むつみ交通、太陽生コンクリート（順不同）



春・夏のおれんじ鉄道沿線はイベントいっぱい！
5 6 7 行ってみよう！ 沿線イベント情報

5月

1日 みかんの花咲く丘ウォーキング大会
出水市商工観光課 ☎ 0996-63-2111

7・17・27日

高尾野町植木市
高尾野町企画財政課 ☎ 0996-82-1111

14・15日 みなまた春祭り
水俣市商工会議所 ☎ 0966-63-2128

21・22日 御立岬ビーチサッカーフェスティバル
芦北町商工観光課 ☎ 0966-82-2511

29日 湯の鶴ウォークラリー
観光物産協会エコみなまた ☎ 0966-63-2079

5月～6月(組合指定日)

二見貝堀り海開き
八代市二見漁業組合 ☎ 0965-38-0382

5月末～ ハナショウブ(おれんじ鉄道沿線)
野田町企画課 ☎ 0996-84-3111

6月 ↓

- 5日 **新田神社御田植祭**
薩摩川内市商工振興課 ☎ 0996-23-5111

7月 ↓

- 9・10日 **ビーチバレーボール インくまもと**
芦北町商工観光課 ☎ 0966-82-2511
- 28日 **日奈久丑の湯祭り**
八代市商政観光課 ☎ 0965-33-4111
- 28日 **湯の鶴丑の湯祭り**
観光物産協会エコみなまた ☎ 0966-63-2079

↑ 毎月第2日曜日

- 阿久根市新鮮朝市**
阿久根市水産商工観光課 ☎ 0996-73-1211

* 詳細は、肥薩おれんじ鉄道ホームページでも順次紹介予定です。

個人情報保護法が施行されました

4月1日から個人情報保護法が全面施行されました。

主な内容

①個人情報取扱事業者は、個人情報の利用目的を明らかにし、その範囲内で取り扱わなければなりません。また、本人の同意を得ずに個人データを第三者に提供することは原則禁止されるほか、安全管理装置、従業者や委託先の監督など個人情報の適正な取扱に関するルールが適用されます。②自分の個人情報については、事業者に開示等を求めることができます。また、個人情報に関するトラブルや疑問は、その事業者に申し出るほか、認定個人情報保護団体や地方公共団体、国民生活センターの苦情相談窓口などで相談いただけます。

◆詳しくは、内閣府国民生活
局ホームページ ([http://
www5.cao.go.jp/
seikatsu/kojin/
index.html](http://www5.cao.go.jp/seikatsu/kojin/index.html)) をご覧ください。

Information



春の行政相談週間

5月16日から5月22日まで、全国一斉に行政相談週間が実施されることに伴い、本町でも左記により行政相談所を開設し、相談をお受けします。相談は無料で秘密は固く守られます。行政に対するご意見、苦情などございましたら、何でもご相談ください。

日時

5月20日（金）
午前10時～午後3時

場所

役場1階和室
行政相談員
林 生也

問い合わせ先

役場総務課
☎78-3111（213）



BCG予防接種を行います

受診時は母子健康手帳及び印鑑を必ずご持参下さい。

期日

5月17日（火）
午後1時～2時受付
（予約正午開始）

場所

津奈木町改善センター

◆対象児
生後3か月から6か月未満
◆問い合わせ先
ほけん課衛生係
☎78-3111（133）



国民年金保険料は忘れずに納めましょう。

国民年金の保険料は月額13580円です。年金を受給するためには厚生年金保険、共済組合、国民年金の納付期間及び免除申請を合わせて25年（300日）以上が必要です。社会保険庁から送付されている国民年金保険料納付書は、全国の郵便局、銀行、農協や信用組合、労働金庫で納付できます（市町村役所での納付はできません）。



国民年金の保険料は口座振替で！

国民年金の保険料を毎月金融機関に行って納めている方で、仕事の都合や、急な用事等で、保険料が納められなかったりしたことは無いでしょうか？納付の意思はあるのに「すっかり納め忘れ」により、老後の年金が減額されたり、まったく受けられなかったり、さらには障害基礎年金や

遺族年金が受けられない場合があります。口座振替ですと、毎月自動的に引落とされ、このような納め忘れもなくなり、納付の手間と時間が省けて大変便利です。申し込み手続きは、預金手帳、通帳届出印をもって、役場窓口または金融機関にお申込ください。

問い合わせ先

町民課福祉係
☎78-3111（113）



平成17年度熊本県保育士試験のお知らせ

熊本県では、保育士の資格取得試験を次により行います。

日程

筆記8月3日（水）、4日（木）
実技10月中旬
◆申込受付期間
5月9日（月）～5月20日（金）
◆申込書の入手方法
5月13日まで配布
※入手方法については熊本県子ども家庭福祉課へお問い合わせください。
☎096-383-1111（7125）

第2回目狂犬病予防注射について

犬を飼っている方には、狂犬病予防法に基づき飼っている犬の生涯1回の登録と毎年1回の狂犬病予防注射の接種が義務付けられています。また注射及び登録をしていない犬を飼っている方は、次の要領で実施しますので、必ず登録をし、注射を受けさせてください。

日時・場所

5月20日（金）
①文化センター前
午前9時～9時40分
②赤崎漁村センター前
午前10時～10時30分
③平国会館前
午前10時50分～11時20分

料金

・新規登録の場合
6050円
・すでに登録済みの場合
3050円
※料金はおつりのいらぬようお願いいたします。

対象

生後3か月以上の犬

合併処理浄化槽の申請について

私達は、家庭の台所や洗濯等から出る生活排水により知らず知らず、川や海などを汚染し、魚が住みにくくなるなど自然環境を傷つけています。合併処理浄化槽を設置することで、こうした生活排水の汚れを約10分の1に減らすことができます。町では水質汚染防止のため、合併処理浄化槽の普及を推進しています。設置希望の方は、早めに申請して下さい。

補助額

①5人槽・・・50万円
②7人槽・・・70万円
③10人槽・・・100万円
（2世帯住宅）

補助対象

専用住宅（主に住宅として使用する建物又は床面積1/2以上を住居として使用する建物）に設置する合併浄化槽
※トイレの内装や便器設置の費用は補助対象になりません。

申請期間

平成17年12月末日まで申請書を提出してください。



熊本火の国ポリオの水保支部を創設します。

ポリオに関する情報交換を目的に、熊本火の国ポリオの水保支部を創設します。会では、年2回のイベントも計画しています。ポリオ患者さんご自身の参加をお待ちしております。

会費

年間2千円

問い合わせ先

西川 ☎63-5269



介護支援専門員に関する講演会のお知らせ

芦北圏域介護支援専門員連絡協議会では、定期総会記念講演会を開催します。会員以外の人も参加できます。

日時

5月15日（日）
午後1時～

場所

水俣市もやい直しセンター
3階「もやいホール」

参加料

会員以外1000円

◆内容
①定期総会②講演会「地域における介護支援専門員の役割」介護保険法の見直しを受けて講師立教大学教授森本佳樹（もりもとよしき）氏
※連絡協議会加入の申込みも当日受け付けます。

問い合わせ先

津奈木町在宅介護支援センターあけぼの苑
☎78-4070



自動車税の納期は5月31日（火）までです。

納税通知書は5月初めにお送りしています。最寄りの金融機関や振興局税務課窓口で納期限までに忘れず納めください。なお、環境への配慮から環境に負担の少ない自動車（新車）は自動車税が軽減され、年数を経過した環境負担の大きい自動車は自動車税が加算されます。県地域振興局では、日曜窓口として1階の

（日曜開設日）

◆期日
5月22日（日）
午前9時～午後5時

問い合わせ先

県芦北地域振興局税務課
・日曜窓口電話
☎82-3317
・平日
☎82-3111（321）

つなぎ美術館information

浜田知明 佐藤忠良展

—戦争と人間—

◆開催期 開催中～5月8日（日）
◆観覧料 一般400円、高・大生300円、小・中生200円

◆内容 1934年、浜田知明は東京美術学校（現・東京芸術大学）の油画科に、佐藤忠良は彫刻科に入学しました。卒業後、半世紀を越えた今でも、ふたりの親交が途絶えることはありません。本展では、戦後60年を迎えるにあたり、戦争体験を主題にした版画・スケッチなど約55点を展示し、両巨匠が人間に注ぐ真摯な眼差しを捉えます。



上／作者：浜田知明
題名：風景
制作年：1954年
下／作者：佐藤忠良
題名：櫓（そり）で死体を埋めに行く捕虜たち
制作年：1980年

境野一之展

◆開催期間 5月19日（木）～9月4日（日）
◆観覧料 一般300円、高・大生200円、小・中生100円
◆内容 つなぎ美術館が所蔵する境野一之の絵画約40点を展示します。

佐藤忠良スケッチ展

◆開催期間 開催中～5月8日（日）
◆観覧料 無料
◆内容 風景や静物など佐藤忠良のスケッチ約28点を展示

さかためぐみ切り絵展

◆開催期間 5月19日（木）～9月4日（日）
◆観覧料 無料
◆内容 1979年、水俣市生まれ。関西外国語大学を卒業後、独学で切り絵を学び各地で個展や切り絵教室を開催しています。柔らかな曲線とメリハリのある色調により描かれる作品は多くの人々を魅了しており、近年は肥薩おれんじ鉄道など九州をテーマにした「切り絵かるた」や絵本の挿絵の制作を行うなど活動の場を広げています。九州をテーマにした「切り絵かるた」の原画など約20点を展示します。

関連イベント

●浜田知明 佐藤忠良展
—戦争と人間—ギャラリートアー
◆開催日時 5月1日（日）、5月3日（火・祝） 午後2時～
◆内容 本館学芸員による展覧会解説ツアーを行ないます。
◆参加料 観覧料のみ。